FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION—NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

CINQUIÈME DU CA

Province: Ontario — District No. 63 — S. District No. 1 — Enumeration District / District du recenseur No. 3 — in / dans Township of Matilda — (City, town, village, township or parish. / Cité, ville, village, canton ou paroisse.)

Page 11 — 5609

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par: John Adams — Enumerator / Recenseur: June 12 — 13

NUMBERED IN THE ORDER OF VISITATION. / NUMÉROTÉS DANS L'ORDRE DES VISITES.		RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. / RÉSIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS								CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. / CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION.						PROFESSION, OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING. / PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE.					WAGE-EARNERS. / EMPLOYÉS.							INSURANCE FIELD AT DATE— / ASSURANCE EN VIGUEUR A DATE—			EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER. / INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS.							
Dwelling House / Maison habitée	Family, reckoning from preceding / Famille, soit que l'on suive l'ordre des visites ou l'ordre alphabétique	Name of each person in family, household or institution. / Nom de chacune personne dans la famille, le ménage ou l'institution.	Place of Abode. (Township or parish, city, town or village. Then give concession and lot, or cadastral number. If in township or parish, street and house number if in city, town or village. Or other description.) / Lieu de domicile. (Canton ou paroisse, cité, ville ou village. Puis donner le numéro de la concession et du lot, ou le numéro cadastral. Si dans un canton ou paroisse, la rue et le No. de la maison pour la cité, la ville ou le village. Ou autres détails.)	Sex. / Sexe.	Relationship to head of family or household. / Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	Single, married, widowed or divorced. / Célibataire, marié, veuf ou divorcé.	Month of birth. / Mois de naissance.	Year of birth. / Année de naissance.	Age at last birthday. / Age au dernier anniversaire.	Country or place of birth. (If in Canada specify province or territory.) / Pays ou lieu de naissance. (Si au Canada, spécifier la province ou le territoire.)	Year of immigration to Canada, if an immigrant. / Pour les immigrants, année d'immigration au Canada.	Year of naturalization, if foreign born. / Pour les immigrants, année de la naturalisation.	Racial or tribal origin. / Origine selon la race ou la tribu.	Nationality. / Nationalité.	Religion. / Religion.	Chief occupation or trade. / Emploi principal ou métier.	Employment other than at chief occupation or trade, if any. / Emploi supplémentaire ou autre que l'emploi principal ou le métier, s'il y en a.	Employer. / Patron.	Employee. / Employé.	Working on own account. / Travaillant à son compte.	State where person is employed, if in a shop, factory, mine, etc. / Mentionner ou la personne est employée, si dans un magasin, une manufacture, une mine, etc.	Weeks employed in 1910 at other than stated trade. / Nombre de semaines employé en 1910 à un métier autre que celui mentionné.	Weeks unemployed in 1910. / Nombre de semaines en chômage en 1910.	Hours of working time per week, at chief occupation. / Heures de travail par semaine au métier principal.	Hours of working time per week, at other occupations, if any. / Heures de travail par semaine à d'autres emplois.	Total earnings in 1910 from chief occupation or trade. / Gains totaux en 1910 provenant du métier ou emploi principal.	Total earnings in 1910 from other occupations or trades, if any. / Gains totaux en 1910 provenant des autres métiers ou emplois, s'il y en a.	Rate of earnings per hour for time employed at each. / Taux du salaire par heure pour le temps employé à chacun.	Upon life. / Sur la vie.	Against accident or sickness. / Contre les accidents ou la maladie.	Cost of insurance in dollars and cents. / Coût de l'assurance en dollars et sous.	Months at school in 1910. / Mois d'école en 1910.	Can read. / Sait lire.	Can write. / Sait écrire.	Language commonly spoken. / Langue communément parlée.	Cost of instruction in public schools, Collegiate Institutes or Universities. / Coût de l'instruction en écoles publiques, collèges ou universités.	Blind. / Aveugle.	Deaf and dumb. / Sourd-muet.	Insane or idiotic. / Aliéné ou idiot.	Months at work in 1910. / Mois de travail en 1910.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39	40	41	42
1		Gallagher	Margaret	"	"	F	Wife	M	May	1875	32	C			Irish	Canadian	Methodist	Lady	Nil														Yes	Yes	Yes							
2	118	117 Kerr	Mark	con 7	Lot 13	M	Head	M	Dec	1855	52	C			Irish	Canadian	Methodist	Farmer		0-0-00	Yes	No	No										Yes	Yes	Yes							
3		"	Melinda	"	"	F	Mother	W	Jan	1858	78	C			Irish	Canadian	Methodist	Farmer		0-0-00	Yes	No	No								1000		12 00	Yes	Yes	Yes							
4	118	118 Thorp	Samuel	con 7	Lot 14	M	Head	M	Jan	1864	47	C			Irish	Canadian	Methodist	Farmer		0-0-00	No	No	Yes										Yes	Yes	Yes							
5		"	Maud	"	"	F	Wife	M	Jan	1884	27	C			English	Canadian	Methodist	None															Yes	Yes	Yes							
6		"	Annie	"	"	F	Daughter	S	Mar	1908	3	C			Irish	Canadian	Methodist																Yes	Yes								
7		"	Vera	"	"	F	Daughter	S	Sept	1910	9/12	C			Irish	Canadian	Methodist																Yes	Yes								
8		Scott	Violet	"	"	F	Labourer	S	April	1891	18	C			Irish	Canadian	Methodist	Domestic		0-0-00	No	Yes	No	Novak Furnish Co	52			100					Yes	Yes	Yes							
9	115	115 Thorp	Jessa	con 7	Lot 13	M	Head	M	Dec	1871	34	C			Irish	Canadian	Methodist	Farmer		0-0-00	No	No	Yes										Yes	Yes	Yes							
10		"	Matilda	"	"	F	Wife	M	Oct	1870	36	C			Irish	Canadian	Methodist	None															Yes	Yes	Yes							
11		"	Kenneth	"	"	M	Son	S	Sept	1900	7	C			Irish	Canadian	Methodist	None															Yes	Yes								
12	116	116 Ellis	Shepherd	con 8	Lot 14	M	Head	M	April	1865	46	C			Irish	Canadian	Methodist	Farmer		0-0-00	Yes	No	No										7	Yes	Yes	Yes							
13		"	Lydia	"	"	F	Wife	M	Dec	1867	43	C			Irish	Canadian	Methodist	None															Yes	Yes	Yes							
14		"	Pretage	con 8	"	M	Son	S	Dec	1891	20	C			Irish	Canadian	Methodist	Farmer		0-0-00	No	No	Yes										Yes	Yes	Yes							
15		"	Myrtle	"	"	F	Daughter	S	Mar	1898	12	C			Irish	Canadian	Methodist																Yes	Yes								
16		"	Dalton	"	"	M	Son	S	Nov	1902	8	C			Irish	Canadian	Methodist	None															Yes	Yes								
17		"	Hadaw	"	"	M	Son	S	Mar	1904	6	C			Irish	Canadian	Methodist	Farmer		0-0-00	No	No	Yes										Yes	Yes	Yes							
18		"	Dwight	"	"	M	Son	S	June	1909	11	C			Irish	Canadian	Methodist	None															Yes	Yes	Yes							
19		"	Lillie	"	"	F	Daughter	S	Mar	1910	14	C			Irish	Canadian	Methodist	None															Yes	Yes	Yes							
20		"	Seaman	"	"	M	Son	S	Oct	1912	4	C			Irish	Canadian	Methodist																Yes	Yes								
21		"	Zarney	"	"	F	Daughter	S	Aug	1903	7	C			Irish	Canadian	Methodist	None															Yes	Yes								
22		"	Zaupa	"	"	F	Daughter	S	April	1908	3	C			Irish	Canadian	Methodist	None															Yes	Yes								
23	117	117 Ellis	Henry	con 7	Lot 12	M	Head	M	May	1859	52	C			Irish	Canadian	Methodist	Farmer		0-0-00	No	No	Yes										2	Yes	Yes								
24		"	Ida	"	"	F	Wife	M	May	1865	46	C			Dutch	Canadian	Methodist	None															Yes	Yes	Yes							
25		"	Ira	"	"	M	Son	S	April	1895	16	C			Irish	Canadian	Methodist	Farmer		0-0-00	No	No	Yes										Yes	Yes	Yes							
26		"	Percy	"	"	M	Son	S	Nov	1898	21	C			Irish	Canadian	Methodist	Farmer		0-0-00	No	No	Yes										Yes	Yes	Yes							
27		"	Pearl	"	"	F	Daughter	S	Dec	1900	15	C			Irish	Canadian	Methodist	None															Yes	Yes	Yes							
28		"	Dolores	"	"	F	Daughter	S	Sept	1904	6	C			Irish	Canadian	Methodist	None															Yes	Yes	Yes							
29	122	122 Morrison	James	con 8	Lot 15	M	Head	M	May	1867	67	C			Irish	Canadian	Methodist	Farmer		0-0-00	No	No	Yes								2000		40 00	Yes	Yes	Yes							
30		"	Catharine	"	"	F	Wife	M	Dec	1873	53	C			Irish	Canadian	Methodist	None															Yes	Yes	Yes							
31		"	Wilbert	"	"	M	Son	M	Jan	1901	60	C			Irish	Canadian	Methodist	Farmer		0-0-00	No	No	Yes										Yes	Yes	Yes							
32		"	Ethel	"	"	F	Daughter	M	Jan	1904	27	C			Dutch	Canadian	Methodist	None															Yes	Yes	Yes							
33		"	Marion	"	"	F	Daughter	S	Sept	1905	6	C			Irish	Canadian	Methodist																Yes	Yes								
34		"	Arthur	"	"	M	Son	S	May	1908	3	C			Irish	Canadian	Methodist																Yes	Yes								
35		"	Cora	"	"	F	Daughter	S	Sept	1909	0	C			Irish	Canadian	Methodist																Yes	Yes								
36	121	121 Adams	John	con 6	Lot 10	M	Head	M	Dec	1867	46	C			Irish	Canadian	Methodist	Agent		0-0-00	No	No	Yes								1000		10 00	Yes	Yes	Yes							
37		"	Russell	"	"	M	Son	S	Dec	1897	0	C			Irish	Canadian	Methodist	None															Yes	Yes	Yes							
38	120	120 Henderson	Nellie	con 6	Lot 11	F	Head	W	Feb	1865	48	C			Irish	Canadian	Methodist	Farmer		0-0-00	No	No	Yes								500		10 00	Yes	Yes	Yes							
39		"	Agnes	"	"	F	Daughter	S	Sept	1892	21	C			Irish	Canadian	Methodist	None															Yes	Yes	Yes							
40		"	Evelyn	"	"	F	Daughter	S	Dec	1903	6	C			Irish	Canadian	Methodist	None															Yes	Yes	Yes							
41	123	123 Bennett	Alex	con 6	Lot 10	M	Head	M	Jan	1857	54	C			Irish	Canadian	Methodist	Farmer		0-0-00	No	No	Yes											Yes	Yes	Yes							
42		"	Cora	"	"	F	Wife	M	Dec	1859	25	C			English	Canadian	Methodist	None															Yes	Yes	Yes							
43		"	Oscar	"	"	M	Son	S	Dec	1881	1	C			Irish	Canadian	Methodist	None															Yes	Yes	Yes							
44	124	124 Hamilton	Thomas	con 6	Lot 9	M	Head	M	Sept	1864	46	C			Irish	Canadian	Methodist	Merchant		10-0-00	No	No	Yes								2000		40 00	Yes	Yes	Yes							
45		"	Sydia	"	"	F	Wife	M	Dec	1865	47	C			Irish	Canadian	Methodist	None															Yes	Yes	Yes							
46		"	Lottie	"	"	F	Daughter	S	May	1888	16	C			Irish	Canadian	Methodist	None															Yes	Yes	Yes							
47		"	James J	"	"	M	Son	S	Sept	1900	11	C			Irish	Canadian	Methodist																Yes	Yes								
48	125	125 Coleman	Edward	con 2	Lot 18	M	Head	M	May	1867	45	C			English	Canadian	Methodist	Physician		1-0-00	No	No	Yes								2000		50 00	Yes	Yes	Yes							
49		"	Abigail	"	"	F	Wife	M	Oct	1873	36	C			English	Canadian	Methodist	Doctor															Yes	Yes	Yes							
50	126	126 Lockstock	Edward	con 6	Lot 12	M	Head	M	Oct	1866	53	C			English	Canadian	Methodist	Gen Merchant		5-0-00	No	No	Yes								1000		20 00	Yes	Yes	Yes							
																													1000		12 00									